

DEĊIŻJONI TAL-KUNSILL

tal-25 ta' Ġunju 2007

li temenda d-Deċiżjoni tal-Kumitat Eżekuttiv stabbilit mill-Konvenzjoni ta' Schengen ta' l-1990, li temenda r-Regolament Finanzjarju dwar l-ispejjeż ta' l-installazzjoni u l-operazzjoni tal-funzjoni ta' sostenn tekniku għas-Sistema ta' Informazzjoni ta' Schengen (C.SIS)

(2007/472/KE)

IL-KUNSILL ta' L-UNJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidra l-Artikolu 119 tal-Konvenzjoni li timplimenta l-Ftehim ta' Schengen ta' l-14 ta' Ġunju 1985 bejn il-Gvernijiet ta' l-Istati ta' l-Unjoni Ekonomika tal-Benelux, tar-Repubblika Federali tal-Ġermanja u tar-Repubblika Franciża dwar l-abolizzjoni gradwali ta' kontrolli fil-fruntieri komuni tagħhom (il-“Konvenzjoni ta' Schengen ta' l-1990”),

Billi:

- (1) L-Artikolu 119 tal-Konvenzjoni ta' Schengen ta' l-1990 jipprevedi li l-ispejjeż li jirriżultaw mill-installazzjoni u l-operazzjoni tas-sistema C.SIS, imsemmijin fl-Artikolu 92(3) tagħha, għandhom jiġihallu b'mod kongunt mill-Partijiet Kontraenti.
- (2) L-obbligi finanzjarji li jirriżultaw mill-installazzjoni u l-operazzjoni tas-sistema C.SIS huma regolati minn Regolament Finanzjarju speċifiku, adottat permezz tad-Deċiżjoni tal-Kumitat Eżekuttiv ta' Schengen tal-15 ta' Diċembru 1997 dwar il-modifika tar-Regolament Finanzjarju tas-sistema C.SIS (minn hawn 'il quddiem “ir-Regolament Finanzjarju C.SIS”).
- (3) Ir-Regolament Finanzjarju C.SIS japplika għad-Danimarka, Finlandja u Svezja, kif ukoll għall-Islanda u n-Norveġja permezz tad-Deċiżjoni 2000/777/KE⁽¹⁾.
- (4) L-Istati Membri l-godda, bl-eċċezzjoni ta' Ċipru, għandhom jiġu integrati fl-ewwel generazzjoni tas-Sistema ta' Informazzjoni ta' Schengen (SIS 1+) f'data li għad trid tiġi deċiża mill-Kunsill skond l-Artikolu 3(2) ta' l-Att ta' l-Adeżjoni ta' l-2003, fil-qafas tal-proġett SISone4ALL.
- (5) Minn dik id-data 'l quddiem, daww l-Istati Membri għandhom jippartecipaw fir-Regolament Finanzjarju C.SIS.
- (6) Huwa raġonevoli li daww l-Istati Membri jikkontribwixxu għall-ispejjeż storiċi tas-sistema C.SIS. Madankollu, billi huma nġhaqdu ma' l-Unjoni Ewropea biss fl-2004, huwa kkunsidrat xieraq li huma jkollhom jikkontribwixxu għall-ispejjeż storiċi skond l-installazzjoni tas-sistema C.SIS mill-1 ta' Jannar 2005. Huwa kkunsidrat ukoll raġonevoli li huma jikkontribwixxu għall-ispejjeż storiċi ta' l-operazzjoni mill-1 ta' Jannar 2007.
- (7) Fir-rigward ta' l-Islanda u n-Norveġja, din id-Deċiżjoni tikkostitwixxi żvilupp tad-dispożizzjonijiet ta' l-*acquis* ta' Schengen fis-sens tal-Ftehim konkluż mill-Kunsill ta' l-Unjoni Ewropea u r-Repubblika ta' l-Islanda u r-Renju tan-Norveġja dwar l-assoċjazzjoni ta' daww iż-żewġ Stati ma' l-implimentazzjoni, l-applikazzjoni u l-iżvilupp ta' l-*acquis* ta' Schengen⁽²⁾, li jaqgħu fil-qasam imsemmi fil-punt G ta' l-Artikolu 1 tad-Deċiżjoni 1999/437/KE⁽³⁾ dwar ċerti arrangamenti għall-applikazzjoni ta' dak il-Ftehim.
- (8) Fir-rigward ta' l-Isvizzera, din id-Deċiżjoni tikkostitwixxi żvilupp tad-dispożizzjonijiet ta' l-*acquis* ta' Schengen fis-sens tal-Ftehim iffirmit bejn l-Unjoni Ewropea, il-Komunità Ewropea u l-Konfederazzjoni Svizzera dwar l-assoċjazzjoni tal-Konfederazzjoni Svizzera ma' l-implimentazzjoni, l-applikazzjoni u l-iżvilupp ta' l-*acquis* ta' Schengen, li jaqgħu fil-qasam imsemmi fil-punt G ta' l-Artikolu 1 tad-Deċiżjoni 1999/437/KE kunsidrat flimkien ma' l-Artikolu 4(1) tad-Deċiżjonijiet 2004/849/KE⁽⁴⁾ u 2004/860/KE⁽⁵⁾.

⁽²⁾ ĠU L 176, 10.7.1999, p. 36.⁽³⁾ ĠU L 176, 10.7.1999, p. 31.⁽⁴⁾ Deċiżjoni tal-Kunsill 2004/849/KE tal-25 ta' Ottubru 2004 dwar l-iffirmar, fisem l-Unjoni Ewropea, u dwar l-applikazzjoni provvizorja ta' ċerti dispożizzjonijiet tal-Ftehim bejn l-Unjoni Ewropea, il-Komunità Ewropea u l-Konfederazzjoni Svizzera dwar l-assoċjazzjoni tal-Konfederazzjoni Svizzera ma' l-implimentazzjoni, l-applikazzjoni u l-iżvilupp ta' l-*acquis* ta' Schengen (ĠU L 368, 15.12.2004, p. 26).⁽⁵⁾ Deċiżjoni tal-Kunsill 2004/860/KE tal-25 ta' Ottubru 2004 dwar l-iffirmar, fisem il-Komunità Ewropea, u dwar l-applikazzjoni provvizorja ta' ċerti dispożizzjonijiet tal-Ftehim bejn l-Unjoni Ewropea, il-Komunità Ewropea u l-Konfederazzjoni Svizzera dwar l-assoċjazzjoni tal-Konfederazzjoni Svizzera ma' l-implimentazzjoni, l-applikazzjoni u l-iżvilupp ta' l-*acquis* ta' Schengen (ĠU L 370, 17.12.2004, p. 78).⁽¹⁾ Deċiżjoni tal-Kunsill 2000/777/KE ta' l-1 ta' Diċembru 2000 dwar l-applikazzjoni ta' l-*acquis* ta' Schengen fid-Danimarka, fil-Finlandja u fl-Isvizzera, u fl-Islanda u n-Norveġja (ĠU L 309, 9.12.2000, p. 24).

(9) Ir-Renju Unit qed jiehu sehem f'din id-Deciżjoni, skond l-Artikolu 5 tal-Protokoll li jintegra l-*acquis* ta' Schengen fil-qafas ta' l-Unjoni Ewropea anness mat-Trattat dwar l-Unjoni Ewropea u mat-Trattat li jstabilixxi l-Komunità Ewropea, u l-Artikolu 8(2) tad-Deciżjoni 2000/365/KE ⁽¹⁾.

IDDEĊIEDA KIF ĠEJ:

Artikolu 1

L-inciż li ġej għandu jżied mal-punt 3 tat-Titolu I tar-Regolament Finanzjarju C.SIS:

(10) L-Irlanda qed tiehu sehem f'din id-Deciżjoni, skond l-Artikolu 5 tal-Protokoll li jintegra l-*acquis* ta' Schengen fil-qafas ta' l-Unjoni Ewropea anness mat-Trattat dwar l-Unjoni Ewropea u mat-Trattat li jstabilixxi l-Komunità Ewropea, u l-Artikolu 6(2) tad-Deciżjoni 2002/192/KE ⁽²⁾.

“— Fil-każ ta' l-Istati li saru Membri ta' l-Unjoni Ewropea fl-2004, dan l-ammont għandu jiġi kkalkolat biss abbażi ta' l-ispejjeż magħmulin għall-installazzjoni tas-sistema C.SIS mill-1 ta' Jannar 2005. Huma għandhom jikkontribwixxu wkoll għall-ispejjeż ta' l-operazzjoni tas-sistema C.SIS mill-1 ta' Jannar 2007.”

Artikolu 2

(11) Fir-rigward tar-Repubblika ta' Ċipru, din id-Deciżjoni tikkostitwixxi dispożizzjoni li tibni fuq l-*acquis* ta' Schengen jew li hija diversament relatata miegħu fis-sens ta' l-Artikolu 3(2) ta' l-Att ta' l-Adeżjoni ta' l-2003.

Din id-Deciżjoni għandha jkollha effett mid-data tal-pubblikazzjoni tagħha fil-*Ġurnal Uffiċjali ta' l-Unjoni Ewropea*.

Magħmul fil-Lussemburgu, 25 ta' Ġunju 2007.

(12) Din id-Deciżjoni tikkostitwixxi dispożizzjoni li tibni fuq l-*acquis* ta' Schengen jew li hija diversament relatata miegħu fis-sens ta' l-Artikolu 4(2) ta' l-Att ta' l-Adeżjoni ta' l-2005,

Għall-Kunsill

Il-President

A. SCHAVAN

⁽¹⁾ Deciżjoni tal-Kunsill 2000/365/KE tad-29 ta' Mejju 2000 dwar it-talba tar-Renju Unit tal-Gran Brittanja u Irlanda ta' Fuq biex jieħdu parti f'xi dispożizzjonijiet ta' l-*acquis* ta' Schengen (ĠU L 131, 1.6.2000, p. 43).

⁽²⁾ Deciżjoni tal-Kunsill 2002/192/KE tat-28 ta' Frar 2002 rigward it-talba ta' l-Irlanda biex tiehu sehem f'xi dispożizzjonijiet ta' l-*acquis* ta' Schengen (ĠU L 64, 7.3.2002, p. 20).